

BROP GUISTS NE PQUIAA JUAN

¡Diuzh to grëse to!

¹ Laa tib zhagol rii rxeeł tib guits rii ziaad lo to i, ne nac to zha ne no xnëz Jesús. Dios bzooblo to, bredz me to ne laa to ngab xnëz me.

Ne nlipaa rleynie naa to gonł, ni led naadsegaa, sinque ye grëraa zha ne runłbey diidzli ne nac Xtiidz Dios.

² Rleynie no to sacne tibaque nac diidzli ne rliladz ne, ni tsod dze ne csaan new.

³ Dios ni Jesús menł ne nac Xpëëd me, me glu ganłle pa lotaa noxco me to, zeeña peet tsienied guic to, ni yquia zdoo me to; ni zuñpaa mew, sac rleyniedox me to.

⁴ Ne nlipaa gonł bleydoo naa zeeñe gonł naa nzian zha ne nocaania Xtiidz Dios i, noxco zho mban zho zigne nacpaa diidzli; zigne rnabey Dios menł ne nac Pxoz ne.

⁵ Bets, bzian, laa naa rnab lo to, golgotsaa gleynie ne samiech ne. Guiabd ne togo ncub miñe rne naa lo to nu gunł to; sac gonł, lëëquew ga bdzion ne zeeñe psilo bliladz ne Xtiidz Dios.

⁶ Telñe nli rleynie ne Dios, dzigo none gban ne zigne rnabey me; gacxe waa, none niowse gban ne, iñe gleynie ne samiech ne, sac gonł miñ co rnabey me.

⁷ Ndal zha ne quianzë lo guidzliu niina, noquidie zho miech, rnee zho nlid goc Jesús zig tib miech zeeñe biaad me lo guidzliu. Nsin golso lo zho, sac

gon̄ notsidil zho miñe nac diidzli ga, rlëenie zho Jesús ga sca ruñ zho.

⁸ Golguien, ib gdeete to diidz guiaadquidie zho to, zeeña dziin ne quiayuñ to i gacda zhlëse. Goltsoxco tiblique golgac, zeeña ygaa to grëtaa guielnzaac ne no gneedz Dios lo to.

⁹ Sac gon̄, zha ne csaan miñe nacpaa zhiwseed Jesús, led xnëzdraa Dios ga no zho; ni scagaa, zha ne zienalpaaw zigne naca, zha cosi xnëz Dios ga, xnëz Xpëéd me Jesús ga no zho.

¹⁰ Gacxe waa, zha ne guiaad lo to i ni tel ziaad-nied zho wseed ne nacpaa Xtiidz Jesús, ycaaniade to zho. Ib gdeete to lidz to cuëz zho, ib tsode to gnee to pe diidz ne csañnziuu to zho;

¹¹ sac telne sca gun̄ to, rrieequia yele to rleynie grë zhiwseed yozh zho ga.

¹² Ndal grë ncuaane no gne naa lo to, per racladzd naa gzet naaw lo guits rii. Laa guic naa no guialgañ naa to i, dzigo mazd hor co naazhal gnew lo to; zeeña nroob guielbley ne dzio ne grë ne.

¹³ Grë zha rii, zha ne bzooblo Dios bredz me zigne bredzaque me to bzëëb to xnëz me, laa zho rxeeł bdiuzh lo to grëse to.

Juan

**Diidz ne rdeed guielmban
New Testament in Zapotec, Mixtepec
(MX:zpm:Zapotec, Mixtepec)**

copyright © 1998 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mixtepec Zapotec (Zapotec, Mixtepec)

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Zapoteco, Mixtepec [zpm], Mexico

Copyright Information

© 1998, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Zapotec, Mixtepec

© 1998, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2018-11-16

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022

5317ca58-7555-5e4c-a420-e1e9210e2df2